

## **Calendrier Chinois Traditionnel : un garde-temps d'exception à l'effigie du buffle**

**Blancpain célèbre le Nouvel An chinois avec une série limitée de 50 montres dédiées à cette tradition et à ses festivités. L'année du « buffle de métal » débute le 12 février 2021 et se termine le 31 janvier 2022. Dans un précieux boîtier en platine, le Calendrier Chinois Traditionnel à l'effigie du buffle présente une complication exclusive sur un élégant cadran en émail grand feu.**

Forgée dans le noble platine, la montre en édition limitée de 50 pièces Calendrier Chinois Traditionnel rend hommage à la culture millénaire de l'Empire du Milieu. Sur un cadran façonné en émail grand feu, ce garde-temps d'exception révèle la complexité d'un affichage conjuguant les indications du calendrier chinois et celles du quantième grégorien et des phases de lune – spécialités de la Manufacture Blancpain.

À la différence du calendrier grégorien, dont l'unité de mesure est basée sur le jour solaire, le calendrier chinois traditionnel luni-solaire se base sur le cycle lunaire. Ainsi, outre les heures et minutes, la date et les phases de lune, la montre Calendrier Chinois Traditionnel de Blancpain offre les principales indications du calendrier chinois traditionnel : heure-double, jour, mois et mois intercalaires, signes du zodiaque, cinq éléments et 10 piliers célestes. Ces derniers se combinant avec les 12 branches terrestres – symbolisées par les animaux du zodiaque – permettent d'obtenir 60 paires différentes qui forment le cycle sexagésimal du système chinois de mesure du temps.

Malgré leur association complexe, ces fonctions s'affichent avec clarté sur un cadran rehaussé de chiffres romains en or et d'aiguilles en forme de feuilles de sauge évidées. Le buffle, animal de l'année 2021, se dévoile dans un guichet à 12h surmontant le compteur des heures doubles. Positionnés symétriquement à 3h et 9h, deux compteurs indiquent respectivement les tiges célestes et les cinq éléments, ainsi que le mois et la date par aiguilles et les mois intercalaires dans une ouverture ronde. Emblématiques des montres à calendriers complets de Blancpain, les phases de lune qui déterminent les mois du calendrier chinois se lisent à 6h, tandis qu'une aiguille serpentine bleuie désigne les chiffres du quantième placés sur le pourtour du cadran.

Cette complication innovante, véritable défi mécanique maîtrisé au terme de cinq ans de développement, se matérialise dans le calibre 3638 à remontage automatique. Doté d'une réserve de marche de sept jours, ce mouvement de haute horlogerie se loge dans un boîtier de 45 mm avec une couronne sertie d'un rubis cabochon. Il est équipé du système de correcteurs sous cornes breveté par Blancpain, pour un réglage aisé des fonctions. En point d'orgue, le fond en saphir laisse admirer les finitions du calibre et de sa masse oscillante en or blanc, gravée du signe du zodiaque chinois de l'année.

Le Calendrier Chinois Traditionnel de Blancpain existe également dans une version non limitée en or rouge avec une masse oscillante guillochée.